

PASLAUGŲ TEIKIMO SUTARTIS

2023 m. lapkričio 22 d. Nr. VPS-2023/123
Vilnius

MB „Nepriklausomi sociologai“, kodas 306250693, buveinės adresas Prancūzų g. 21-23, Kaunas, atstovaujama direktoriaus Tado Šarūno, toliau vadinama **Paslaugų teikėju**, ir

Biudžetinė įstaiga Lietuvos nacionalinis dramos teatras, įstaigos kodas 190753924, buveinė Gedimino pr. 4, Vilnius, atstovaujama generalinio direktoriaus Martyno Budraičio, veikiančio pagal teatro nuostatus, toliau vadinama **Paslaugų gavėju**,

toliau Paslaugų teikėjas ir Paslaugų gavėjas kartu gali būti vadinami Šalimis, o kiekvienas atskirai – Šalimi, sudarė šią Paslaugų teikimo sutartį, toliau vadinamą Sutartimi:

1. SUTARTIES PAGRINDAS IR OBJEKTAS

- 1.1. Sutartis sudaryta atlikus mažos vertės pirkimą neskelbiamos apklausos būdu, kuriuo Paslaugų teikėjas pripažintas laimėjusiu teikti šios Sutarties 1.3 punkte nurodytas Paslaugas. Pirkimas atliktas vadovaujantis „Mažos vertės pirkimų tvarkos aprašu“, patvirtintu Viešųjų pirkimų tarnybos direktoriaus 2017 m. birželio 28 d. įsakymu Nr. 1S-97 „Dėl mažos vertės pirkimų tvarkos aprašo patvirtinimo“ ir Paslaugos gavėjo viešųjų pirkimų organizavimo ir vidaus kontrolės taisyklėmis.
- 1.2. Paslaugų teikėjas įsipareigoja suteikti šios Sutarties 1.3 punkte numatytas Paslaugas, o Paslaugų gavėjas įsipareigoja už suteiktas Paslaugas sumokėti laiku ir tinkamai.
- 1.3. Paslaugų teikėjas įsipareigoja su Paslaugų gavėju suderintomis temomis teikti diskusijos/aptarimo koordinavimo ir moderavimo paslaugas festivalio „Versmė“ metu vykstančiame pjesės „Džipai“ (rež. Naubertas Jasinskas, pjesės autorė – Nora Abdel-Maksoud) skaitymo interpuose (toliau – Paslaugos). Paslaugų teikėjas įsipareigoja teikti paslaugas 2023 m. lapkričio 9 d. 18:00 vykstančio skaitymo metu, o taip pat pasiruošti diskusijai/aptarimui.
- 1.4. Paslaugų gavėjo atstovas, atsakingas už paslaugų priėmimą ir šios Sutarties vykdymą –
- 1.5. Paslaugų teikėjas skiria už paslaugų teikimą atsakingą asmenį –. Ši sąlyga yra esminė ir negali būti keičiama.

2. SUTARTIES KAINA IR ATSISKAITYMO TVARKA

- 2.1. Sutarčiai taikomos fiksuotos kainos kainodaros taisyklės. Paslaugų mokestis yra fiksuotas ir Sutarties galiojimo laikotarpiu negalės būti keičiamas.
- 2.2. Šalys susitaria, kad Sutarties kaina už suteiktas paslaugas yra 300 Eur (trys šimtai eurų). Į kainą yra įtraukti visi mokesčiai, mokami Lietuvos Respublikoje, ir įskačiuotos visos išlaidos, susijusios su Paslaugų suteikimu bei šios Sutarties vykdymu.
- 2.3. Paslaugų kaina sumokama po priėmimo-perdavimo akto pasirašymo, per 30 kalendorinių dienų nuo sąskaitos-faktūros gavimo dienos. Paslaugos teikėjas sąskaitą faktūrą Paslaugų gavėjui pateikia naudojantis VĮ Registrų centro administruojama elektronine paslauga „E.sąskaita“. Elektroninės paslaugos „E.sąskaita“ svetainė pasiekama adresu www.esaskaita.eu. Paslauga yra apmokama Lietuvos Respublikos finansų ministro nustatyta tvarka. Tiektėjas visas atsiradusias išlaidas dėl sąskaitų faktūrų pateikimo, naudojantis VĮ Registrų centro administruojama elektronine paslauga „E.Sąskaita“, apmoka savo sąskaita.
- 2.4. Už kokybiškai ir laiku suteiktas Paslaugas mokama eurai, mokėjimo pavedimu pervedant pinigus į Paslaugų teikėjo atsiskaitomąją sąskaitą banke, nurodytą sąskaitoje faktūroje.

3. ŠALIŲ TEISĖS IR PAREIGOS

- 3.1. Paslaugų teikėjas įsipareigoja:

- 3.1.1. Paslaugas suteikti pats ir užtikrinti, kad sutartyje numatytas paslaugas teiks turėdamas teisę verstis atitinkama veikla.

- 3.1.2. veikti sąžiningai ir protingai, visapusiškai bendradarbiauti su Paslaugų gavėju siekiant, kad teikiamos Paslaugos labiausiai atitiktų Paslaugų gavėjo interesus;

- 3.1.3. teikti kokybiškas Paslaugas, atitinkančias tokių paslaugų rūšiai keliamus kokybės standartus;

- 3.1.4. Paslaugų gavėjui paprašius, suteikti visą informaciją apie Paslaugų teikimą (eigą, apimtį ir pan.);
 - 3.1.5. Tinkamai ir laiku suteikti šioje Sutartyje aprašytas paslaugas;
 - 3.1.6. Tinkamai ir laiku vykdyti visus šioje Sutartyje numatytus įsipareigojimus.
- 3.2. Paslaugų teikėjas turi teisę laisvai pasirinkti šios Sutarties įvykdymo būdus ir priemones.
- 3.3. Jeigu teikiant paslaugą yra gaunamas rezultatas, kuris gali būti saugomas pagal Autorių teisių ir gretutinių teisių įstatymą, tai Paslaugų teikėjas įsipareigoja perduoti visas autoriaus turtines teises į tokius kūrybinės veiklos rezultatus užsakovui neterminuotam terminui ir neribojant teritorijos.
- 3.4. Paslaugų teikėjas, pasirašydamas šią sutartį, sutinka, kad Paslaugų teikimo metu jo paskirtas asmuo būtų fotografuojamas ir/ ar filmuojamas, ir vėliau šios nuotraukos ir/ ar vaizdo įrašai su jo atvaizdu būtų naudojami ir publikuojami viešai spaudoje, internete bei kitose informacinėse priemonėse, Teatro veiklos pristatymo tikslais.
- 3.5. Paslaugų teikėjas patvirtina, kad yra informuotas ir supranta, jog alkoholinių/narkotinių/toksinių/psichotropinių ar kitų medžiagų, veikiančių psichiką ir/ar darbingumą vartojimas yra nesuderinamas su šios sutarties sąlygomis ir tikslais, todėl Paslaugų teikėjo paskirtas asmuo į Skaitymą privalo atvykti neapsvaigęs ir nevartojęs jokių alkoholinių/narkotinių/toksinių/psichotropinių ar kitų medžiagų, veikiančių psichiką ir/ar darbingumą medžiagų.
- 3.6. Paslaugų gavėjo teisės:**
- 3.6.1. Paslaugų gavėjas turi teisę nušalinti Paslaugų teikėjo paslaugų teikimui paskirtą asmenį, apsvaigusį nuo alkoholio/narkotinių/psichotropinių/toksinių ar kitų medžiagų, veikiančių psichiką ir/ar darbingumą, arba esantį netinkamoje psichofiziologinėje būsenoje (didelis nuovargis, nervinis išsekimas ir pan.) nuo paslaugų teikimo. Dėl nurodytų priežasčių nušalinus Paslaugų teikėją (jo paskirtą asmenį) nuo paslaugų teikimo, šioje sutartyje nurodytas atlyginimas nemokamas. Nušalinimo nuo paslaugų teikimo faktas turi būti patvirtinamas aktu, pasirašytu Paslaugų gavėjo paskirto atsakingo Teatro kultūros projekto vadybininko ir ne mažiau kaip dar vieno Paslaugų gavėjo atstovo;
- 3.6.2. reikalauti, kad Paslaugų teikėjas atlygintų Paslaugų gavėjo patirtus nuostolius dėl nušalinimo.

4. ŠALIŲ ATSAKOMYBĖ

- 4.1. Šalis, neįvykdžiusi ar netinkamai įvykdžiusi Sutartyje nustatytus įsipareigojimus, privalo atlyginti kitai Šaliai dėl to patirtus nuostolius, jeigu jie viršija Sutartyje nustatytas netesybas.
- 4.2. Paslaugų gavėjui, nustatytu laiku neatlikus mokėjimo, Paslaugų gavėjas, Paslaugų teikėjo reikalavimu, privalo sumokėti Paslaugų teikėjui 0,02 (dviejų šimtųjų) procento delspinigius nuo už Paslaugas nesumokėtos sumos už kiekvieną uždelstą kalendorinę dieną.
- 4.3. Paslaugų teikėjui, nustatytu laiku nesuteikus paslaugų, Paslaugų teikėjas privalo sumokėti 100,00 Eur dydžio baudą, kuri yra laikoma minimaliais Paslaugų gavėjo nuostoliais, kurių nereikia įrodinėti.
- 4.4. Delspinigių sumokėjimas neatleidžia Šalių nuo įsipareigojimų pagal šią Sutartį vykdymo.
- 4.5. Šalis atleidžiama nuo atsakomybės už Sutarties nevykdymą, jeigu ji įrodo, kad Sutartis neįvykdyta dėl aplinkybių, kurių ji negalėjo kontroliuoti bei protingai numatyti Sutarties sudarymo metu, ir kad negalėjo užkirsti kelio šių aplinkybių ar jų pasekmių atsiradimui (*force majeure*). Sutarties neįvykdžiusi Šalis privalo nedelsiant pranešti kitai Šaliai apie nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybių atsiradimą bei jų įtaką Sutarties įvykdymui. Jeigu šio pranešimo kita Šalis negauna per protingą laiką po to, kai Sutarties neįvykdžiusi Šalis sužinojo ar turėjo sužinoti apie tas aplinkybes, tai pastaroji Šalis privalo atlyginti dėl pranešimo negavimo atsiradusius nuostolius.

5. SUTARTIES GALIOJIMAS

- 5.1. Ši sutartis įsigalioja jos pasirašymo dieną ir galioja iki visiško Šalių sutartinių įsipareigojimų įvykdymo.

6. KITOS SĄLYGOS

- 6.1. Visi ginčai, kylantys iš šios Sutarties ir/ ar susiję su ja, yra sprendžiami derybų būdu. Nepavykus ginčo išspręsti taikiai, Lietuvos Respublikos įstatymų nustatyta tvarka ginčas perduodamas spręsti kompetentingam Lietuvos Respublikos teismui Vilniuje.
- 6.2. Sutartis gali būti nutraukta:
- 6.2.1. Šalių susitarimu;
 - 6.2.2. Paslaugų gavėjas turi teisę bet kada, nesikreipdamas į teismą ir nenurodydamas priežasčių nutraukti sutartį ne dėl Paslaugų teikėjo kaltės. Tokiu atveju yra atlyginama proporcingai suteiktoms paslaugoms.
 - 6.2.3. Paslaugų teikėjas turi teisę nesikreipdamas į teismą, nutraukti šią Sutartį vienašališkai tik dėl esminio sutarties pažeidimo. Tokiu atveju Paslaugų teikėjas išsiunčia raštinį įspėjimą Paslaugų gavėjui, kuriame nurodo, koks esminis sutarties pažeidimas padarytas ir nustatydamas ne trumpesnę nei 14 dienų terminą pažeidimui pašalinti. Jeigu Paslaugų gavėjas per 14 dienų pažeidimo nepašalina, sutartis laikoma nutraukta.
- 6.3. Nė viena Šalis negali perduoti savo teisių ir pareigų tretiesiems asmenims.
- 6.4. Sutarties sąlygos sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus tokias pirkimo sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti LR Viešųjų pirkimų įstatymo 17 straipsnyje nustatyti principai bei tikslai. Sutartis gali būti keičiama vadovaujantis Viešųjų pirkimų įstatymo 89 str. nuostatomis.
- 6.5. Sutarties Šalys įsipareigoja neatskleisti, neperduoti ar kitokiu būdu neperleisti tretiesiems asmenims jokios iš kitos Šalies gautos informacijos, ją saugoti tinkamai ir protingai laikantis taikytinų profesinių standartų, naudoti šią informaciją tiksliai vykdant įsipareigojimus pagal Sutartį, dauginti šią informaciją tiksliai tiek, kiek to reikia ir būtina vykdant įsipareigojimus pagal Sutartį. Konfidencialumo reikalavimai netaikomi informacijai, kuri yra ar Sutarties galiojimo laikotarpiu tapo viešai žinoma, arba turi būti atskleista pagal galiojančių teisės aktų reikalavimus.
- 6.6. Sutartis sudaroma 2 (dviem) vienodą juridinę galią turinčiais egzemplioriais, po vieną kiekvienai Šaliai.
- 6.7. Sutarties priedai: 1. - Paslaugų priėmimo-perdavimo aktas; 2. - Asmens duomenų tvarkymas (paslaugų teikėjo paskirto asmens).

7. ŠALIŲ REKVIZITAI

Paslaugų teikėjas

MB „Nepriklausomi sociologai“

Įmonės kodas: 306250693

Adresas: Prancūzų g. 21-23, Kaunas

A/s LT837300010176504709

Banko pavadinimas AB Swedbank

Banko kodas 73000

Direktorius

Tadas Šarūnas

Paslaugų gavėjas

Biudžetinė įstaiga

Lietuvos nacionalinis dramos teatras

Įstaigos kodas 190753924

Gedimino pr. 4, Vilnius

A/s LT15 7300 0100 0241 0624

Banko pavadinimas AB Swedbank

Banko kodas 73000

Generalinis direktorius

Martynas Budraitis

(parašas)

(parašas)

A.V.

Priedas Nr. 1
prie 2023 m. lapkričio d.
Paslaugų teikimo sutarties Nr. VPS-2023/.....

**PASLAUGŲ PRIĖMIMO-PERDAVIMO
AKTAS**

2023 m. lapkričio d.
Vilnius

Vadovaujantis 2020m. spalio d. Paslaugų teikimo sutartimi Nr VPS-2023/....., Paslaugų teikėjas MB „Nepriklausomi sociologai“ **suteikė**, o **Paslaugų gavėjas** Biudžetinė įstaiga Lietuvos nacionalinis dramos teatras, atstovaujamas Lietuvos nacionalinio dramos teatro kultūros projektų vadybininkės Agnės Pulokaitės, **prima** šias **Paslaugas**:

Paslauga	Matavimo vnt.	Kiekis	Vieneto kaina, EUR	Bendra suma, EUR
Diskusijos/aptarimo koordinavimo ir moderavimo paslaugos festivalio „Versmė“ metu vykusiame pjesės „Džipai“ (rež. Naubertas Jasinskas, pjesės autorė – Nora Abdel-Maksoud) skaitymo interpuose. Renginio data – 2023 m. lapkričio 9 d.	Paslauga	1	300,00	300, 00

Bendra paslaugos suma: 300,00 (trys šimtai eurų, 00 ct) Eur.

Paslaugų gavėjas patvirtina, kad Paslaugų teikėjas suteikė paslaugas tinkamai ir laiku bei įvykdė prisiimtus įsipareigojimus pagal 2023 m. spalio d. Paslaugų teikimo sutartį Nr. VPS-2023/.....

PASLAUGŲ TEIKĖJAS
MB „Nepriklausomi sociologai“

Direktorius
Tadas Šarūnas

PASLAUGŲ GAVĖJAS
Biudžetinė įstaiga Lietuvos
nacionalinis dramos teatras
Kultūros projektų vadybininkė
Agnė Pulokaitė

(parašas)

(parašas)

Asmens duomenų tvarkymas

Pasirašydamas Paslaugų teikimo sutartį duomenų subjektas (fizinis asmuo, kuris yra šios sutarties šalis) patvirtina, jog jam yra žinoma, kad jo asmens duomenys bus tvarkomi sutarties įvykdymo tikslais ir tokia apimtimi, kuri yra reikalinga tinkamam sutarties įvykdymui.

Asmens duomenų valdytojas (Valdytojas) yra Lietuvos nacionalinis dramos teatras, įstaigos kodas 190753924, buveinė Gedimino pr. 4, Vilnius, tel: 852621593, el.p.administracija@teatras.lt.

Tvarkomi asmens duomenys: vardas, pavardė, asmens kodas, kontaktiniai duomenys (gyv. vt. adresas, el. pašto adresas, tel. Nr.), atvaizdas, balsas, banko sąskaitos Nr., bankas, atlyginimo duomenys (išmokėtos sumos, sumokėti mokesčiai, pritaikytos sankcijos).

Asmens duomenų tvarkymo teisinis pagrindas yra Bendrojo duomenų apsaugos reglamento 2016/679 (toliau – Reglamentas) 6 str. 1 d. b punktas – asmens duomenis tvarkyti yra būtina siekiant įvykdyti sutartį su duomenų subjektu, taip pat 6 str. 1 d. c punktas – teisinių prievolių, taikomų Valdytojui/Autoriui, tinkamas vykdymas. Asmens duomenys (vardas, pavardė, atvaizdas, balsas) tvarkomi meninės saviraiškos tikslais.

Asmens duomenų gavėjai yra valstybinės įstaigos (VMI, SODRA), taip pat kiti tretieji asmenys (bankas, kt.), kuriems perduoti duomenų subjekto asmens duomenis reikalinga vykdant sutartį.

Dokumentuose įrašyti asmens duomenys tvarkomi sutarties galiojimo metu ir saugomi Bendrojoje saugojimo terminų rodyklėje nustatytais terminais, informacinėse sistemose įrašyti duomenys saugomi iki sistemų veikimo pabaigos - jeigu būtina užtikrinti sistemose esančių įrašų vientisumą ir nuoseklumą, kitu atveju - autorinės sutartys, intelektinių paslaugų teikimo sutartys – 50 metų po sutarties užbaigimo.

Duomenų subjektui yra žinoma, jog jis turi teisę prašyti susipažinti su duomenų valdytojo tvarkomais duomenų subjekto asmens duomenimis, teisę prašyti ištrinti asmens duomenis (jeigu duomenys buvo duoti sutikimo pagrindu), teisę atšaukti savo duotą sutikimą dėl asmens duomenų tvarkymo, teisę į asmens duomenų perkeliamumą, teisę pateikti skundą priežiūros institucijai.

Duomenų subjektas yra informuotas, jog tais atvejais, kai asmens duomenys tvarkomi žurnalistikos arba akademinės, meninės ar literatūrinės saviraiškos tikslais, netaikomi Reglamento 8, 12–23, 25, 30, 33–39, 41–50, 88–91 straipsniai.

Duomenų subjektas informuotas apie tai, jog jo asmens duomenys gali būti perduoti trečiosioms šalims, kurios nėra ES ar EEE narės, kai toks perdavimas yra būtinas sutarties vykdymui (gastrolių užsienyje organizavimas ir dalyvavimas jose - apgyvendinimo, pervežimo paslaugų užsakymui, vizų gavimui ir kt.). Duomenų subjekto asmens duomenų tvarkymas yra būtinas sutarties vykdymui ir atsisakius pateikti asmens duomenis sutartis nebus sudaroma ir/ar vykdoma.

Paslaugų teikėjas (fizinis asmuo):

vardas pavardė, parašas, data